



معلومات حول قانون تحديد مكان إقامة اللاجئين المعترف بهم وفقاً للفقرة A12 من قانون الإقامة G

تاريخ المعلومات 26/01/2016

تم فرض تحديد مكان الإقامة للاجئين المعترف بهم في تاريخ 06/08/2016. يفرض هذا القانون على اللاجئين المعترف بهم والذين يحملون تصريح الإقامة (أوسفاين)، الإقامة في المقاطعات التي أُنموا فيها إجراءات لجوئهم.

انتقدت منظمات حقوق الإنسان وبشدة هذا التقييد، لأنه يتعارض ويتضارب مع قانون حرية التنقل، وبغالب الأحوال يعيق ويصعب عملية الاندماج في المجتمع الألماني.

يمكن للمقاطعات وبحسب قانون الاندماج الجديد جعل مكان الإقامة محددًا أكثر، وقد قامت مقاطعة ساكسن أنهالت باستخدام هذا الحق و أصدرت "مدخل قانون الاندماج" بتاريخ 17/01/2017. حيث يتم توزيع اللاجئين في مناطق إدارية معينة من الولايات (بلديات) ويحق لإدارة هذه المناطق تحديد مكان إقامة اللاجئين ضمن المنطقة الإدارية (البلدية).

يهدف تحديد الإقامة بحسب القانون إلى تحقيق اندماج طويل الأمد في جميع مجالات الحياة ضمن جمهورية ألمانيا الاتحادية. فالهدف من تحديد الإقامة ليس موجهاً بشكل شخصي، وليست غايته توزيع عادل للتكاليف الاجتماعية. وفي حال وجود طرق أخرى لتحقيق الهدف من القانون، فمن الممكن وبالطبع إلغاء تحديد مكان الإقامة.

تعتمد طريقة الفرز والتوزيع في مقاطعة ساكسن أنهالت على عدد السكان وفرص التدريب المهني وسوق العمل، وأيضاً على العوامل الإنسانية والعوامل المساعدة على الاندماج، وتؤخذ كل هذه العوامل بالحسبان وقت التوزيع. ولهذا، يجب الاستماع إلى كل الأشخاص الذين سيتم توزيعهم. ومن الممكن أن يتم هذا الاستماع بشكل كتابي وهنا من المهم أن يتم ذكر كافة الأسباب الهامة والمتعلقة بالتوزيع والتي من الممكن أن تؤثر على الفرز.

قانون تحديد مكان إقامة اللاجئين المعترف بهم نافذ في الحالات التالية:

جميع الأشخاص المعترف بهم كالتالي:

- مستحقي اللجوء بناء على الفقرة (Abs. 1 AufenthG 25)
- الهاربون أو الفرون بناء على الفقرة (Abs. 2 Satz 1 Alternative 1 AufenthG 25)
- الحاصلون على الحماية الفرعية بناء على الفقرة (Abs. 2 Satz 1 Alternative 2 25) (AufenthG)

أو ضمن فترة الإقامة خلال تصريح الإقامة الأول الممنوح بحسب:

- الفقرة 22 AufenthG (الاستقبال في حالات فردية)
- لفقرة 23 AufenthG (برنامج الإقامة من خلال الاتحاد أو المقاطعة)
- الفقرة 25 AufenthG (الممنوعون من الترحيل)

يخضع أيضاً لتحديد مكان الإقامة جميع أفراد العائلة الذين يأتون لاحقاً طالما أن تحديد مكان الإقامة مازال سارياً.

من الممكن أن يكون لتحديد مكان الإقامة في بعض المقاطعات مفعولاً رجعيًا لجميع الأشخاص الحاصلين على الحماية ما بين 01/01/2016 و 05/08/2019. أما في مقاطعة ساكسن أنهالت فليس هنالك مفعول رجعي. تحديد مكان الإقامة في المقاطعة نافذ المفعول منذ 06/08/2016، وتنظيم تحديد مكان الإقامة داخل المقاطعة يبدأ في 17/02/2016. وهو نافذ بشكل شخصي لثلاثة سنوات من تاريخ الحصول على الاعتراف بحق اللجوء وبالتالي منذ تاريخ منح أول تصريح إقامة.



قانون تحديد مكان إقامة اللاجئين المعترف بهم غير نافذ في الحالات التالية:

- في حال أنّ اللاجئ و زوجته أو شريكه و طفله القاصر لديه وظيفة ويسدد الضمان الاجتماعي الإلزامي فيما لا يقل عن 15 ساعة أسبوعياً مضافاً لذلك راتب شهري لا يقل عن 712 يورو.
- في حال أنّ اللاجئ سيتلقى تدريباً مهنيّاً أو بدأ بتلقيه.
- في حال كان طالباً أو متدرباً في مركزٍ تعليمي أو جامعي.

وفقاً للمذكرة التفسيرية للقانون , يأخذ مايلي بعين الاعتبار:

- برامج التحضير لسوق العمل
- إجراءات ما قبل البدء بالمهنة والتي تمهد الطريق لبدء التدريب المهني (أوسيلدونغ)
- دورات اللغة التحضيرية للجامعة والسنة التحضيرية للجامعة

إضافة إلى ذلك, يمكن طلب إلغاء أو تعديل قرار مكان الإقامة, في حال كانت حالتكم من ضمن الحالات الصعبة التي تستوجب استثناءً.

تكون الحالة صعبة عندما:

- يكون الطفل في خطر.
- عند وجود قيود غير مقبولة لأسباب أخرى.
- عند وجود حاجة خاصة لرعاية الأشخاص ذوي الإعاقة أو الحاجة إلى الرعاية الطويلة الأجل
- التهديد من قبل شخص أو شريك يعيش في نفس المكان, أو التهديد بالعنف من نوع آخر(كالتهديدات أو الاعتداءات العنصرية).

إجراءات لإلغاء قانون تحديد مكان إقامة اللاجئين المعترف بهم:

- قم بأرسال طلب إلى مكتب الأجانب في الولاية التي تقيم فيها حالياً لالغاء أو تعديل قانون تحديد مكان الإقامة مع مبرر لذلك.
- في حال تم رفض الطلب, قم بتقديم اعتراض أو ناشد المحكمة الوطنية مباشرة, وفي حال لم تحدث الشكوى أثراً فقم بطلب تطلم.

لمزيد من المعلومات والاستفسارات يرجى زيارة أحد المراكز الاستشارية في منطقة إقامتك. بإمكانك إيجاد العناوين على بوابة الاندماج الالكترونية في فقرة „Beratung und Netzwerke“. أو يمكنك استشارة المركز الاستشاري للاجئين في ولاية ساكسونيا أنهالت (Flüchtlingsrat Sachsen-Anhalt).